联合国 $S_{/2012/579}$



安全理事会

Distr.: General 25 July 2012 Chinese

Original: English

2012年7月20日秘书长给安全理事会主席的信

谨通知安全理事会成员,为履行第 1284(1999)号决议第 14 段规定的任务并按照 2008年3月26日安全理事会主席给秘书长的信(S/2008/206)中提出的要求,2012年1月1日至6月30日开展活动的经费达 169 887美元。这笔资金已通过根据安理会第 1958(2010)号决议设立的代管账户转账提供。

我注意到安理会就伊拉克-科威特问题对新闻界发表的一份声明 (SC/10680),安理会在其中指出,安理会成员同意为高级协调员继续开展6个月的活动提供经费。

鉴于所有各方都应将善意的政治声明转化为具体的行动,以便能够在未来数月就解决未决问题取得进展,高级协调员需要在今后一段时期进一步加紧活动。为此,有必要拨出足够的资金,为高级协调员及其支助工作人员提供直至 2012 年 12 月 31 日的活动经费,数额为 235 530 美元。建议从根据安理会第 1958 (2010) 号决议设立的代管账户资金结余中划拨这笔专款。

如安理会同意这一提议,这笔资金将从代管账户划转,并提供给负责支持高级协调员活动的联合国秘书处政治事务部。

请将此信提请安全理事会成员注意为荷。

250712

潘基文(签名)





